

 **BRICK**  
GRES GENERATION

**MARRAKECH**

 CERAMICA  
**Rondine**

# CONTENTS

---



---

BLACK.....	10
OCEAN.....	12
LIGHT BLUE.....	14
LIGHT GREY.....	18
WHITE.....	22
TOTAL WHITE.....	26
IVORY.....	30
COPPER.....	34
SEA WATER.....	38
GREEN.....	40

## APPENDIX

---

SERIES SUMMARY.....	44
TECHNICAL SHEET.....	49

# Marrakech

Un suggestivo viaggio nella splendida città marocchina di Marrakech, che **reinterpreta l'iconica arte decorativa delle "Zellige"** rievocando l'incantevole processo di lavorazione manuale. Delicate imperfezioni, irregolarità e tinte evocative, restituiscono una superficie mossa e cangiante dall'**estetica artigianale**.

Imperfette, **colorate** e con **finiture** sia **lucide** e specchianti che **opache** e materiche, le forme regolari dei **formati**, **4,8x20 e 10x10 cm**, creano effetti vibranti di grande impatto, donando agli ambienti un fascino esotico che trascende le mode.

An evocative journey to the beautiful Moroccan city of **Marrakech**, which **reinterprets the iconic decorative art of 'Zellige'** tiles, recalling the enchanting handcrafting process. Delicate imperfections, irregularities and reminiscent hues render a wavy, iridescent surface with an **artisanal aesthetic**.

Imperfect, **coloured** and **with glossy**, mirrored **or matt**, textured **finishes**, the regular shapes of the **formats, 4.8x20 and 10x10 cm**, create vibrant effects of great impact, wrapping the spaces they inhabit in an exotic charm that transcends fashion.

Un voyage de rêve dans la splendide ville marocaine de **Marrakech**, qui **réinterprète l'art décoratif emblématique des « Zellige »**, en en réévoquant l'extraordinaire façonnage manuel. Les subtiles imperfections et irrégularités accompagnées de teintes évocatrices donnent vie à une surface en mouvement et iridescente, caractérisée **par un travail artisanal d'une rare beauté**.

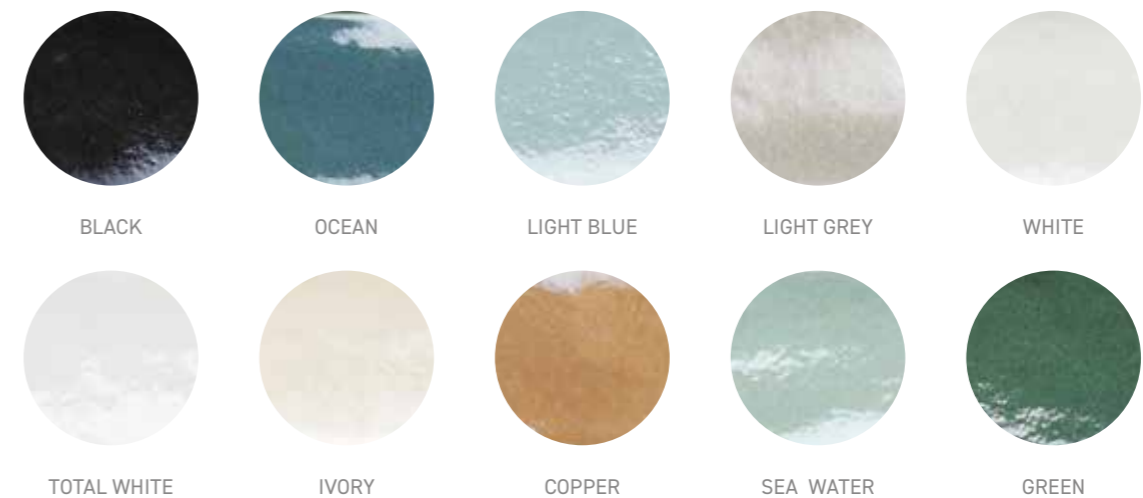
Imparfaites, **colorées** et déclinées dans des **finitions** aussi bien **brillantes** et miroitantes que **mattes** et texturées, les formes régulières des **formats, 4,8x20 et 10x10 cm**, créent des effets fortement impactants, en conférant aux environnements un charme exotique qui transcende les modes.

Eine faszinierende Reise in die wunderbare marokkanische Stadt **Marrakesch** und **Neuinterpretation der kultigen, kunstvollen Dekors der "Zellige"-Fliesen** in Anlehnung an das zauberhafte Verfahren der Handarbeit. Kaum wahrnehmbare Unvollkommenheiten und Unregelmäßigkeiten sowie evokative Farbtöne ergeben eine wellige, schillernde Oberfläche mit **handwerklicher Ästhetik**.

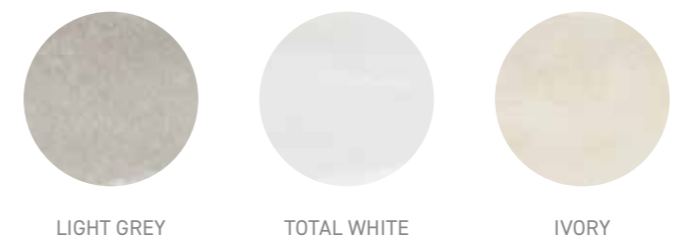
Unvollkommenen, bunt bemalt, **mit glänzenden**, spiegelnden, aber auch **matten** und strukturierten **Finishes**: Die regelmäßigen Formen der **Formate 4,8 x 20 und 10 x 10 cm** rufen schwungvolle Effekte von großer Wirkung hervor und verleihen den Räumen einen exotischen, zeitlosen Charme.

**BRICK**  
GRES GENERATION

Marrakech è parte della collezione Brick Generation, il rivestimento Gres effetto mattoncino  
Marrakech is part of the Brick Generation collection, the brick-effect stoneware covering  
Marrakech fait partie de la collection Brick Generation, le revêtement en grès effet brique  
Marrakech ist Teil der Kollektion Brick Generation, der Steinzeugbelag mit Ziegeleffekt



## Marrakech MATT



**GRES PORCELLANATO SMALTATO**  
GLAZED PORCELAIN STONWARE  
GRES CERAME EMAILLE  
GLASIERTESFEINSTEINZEUG

8,5 mm



10x10  
4"x4"

9,5 mm



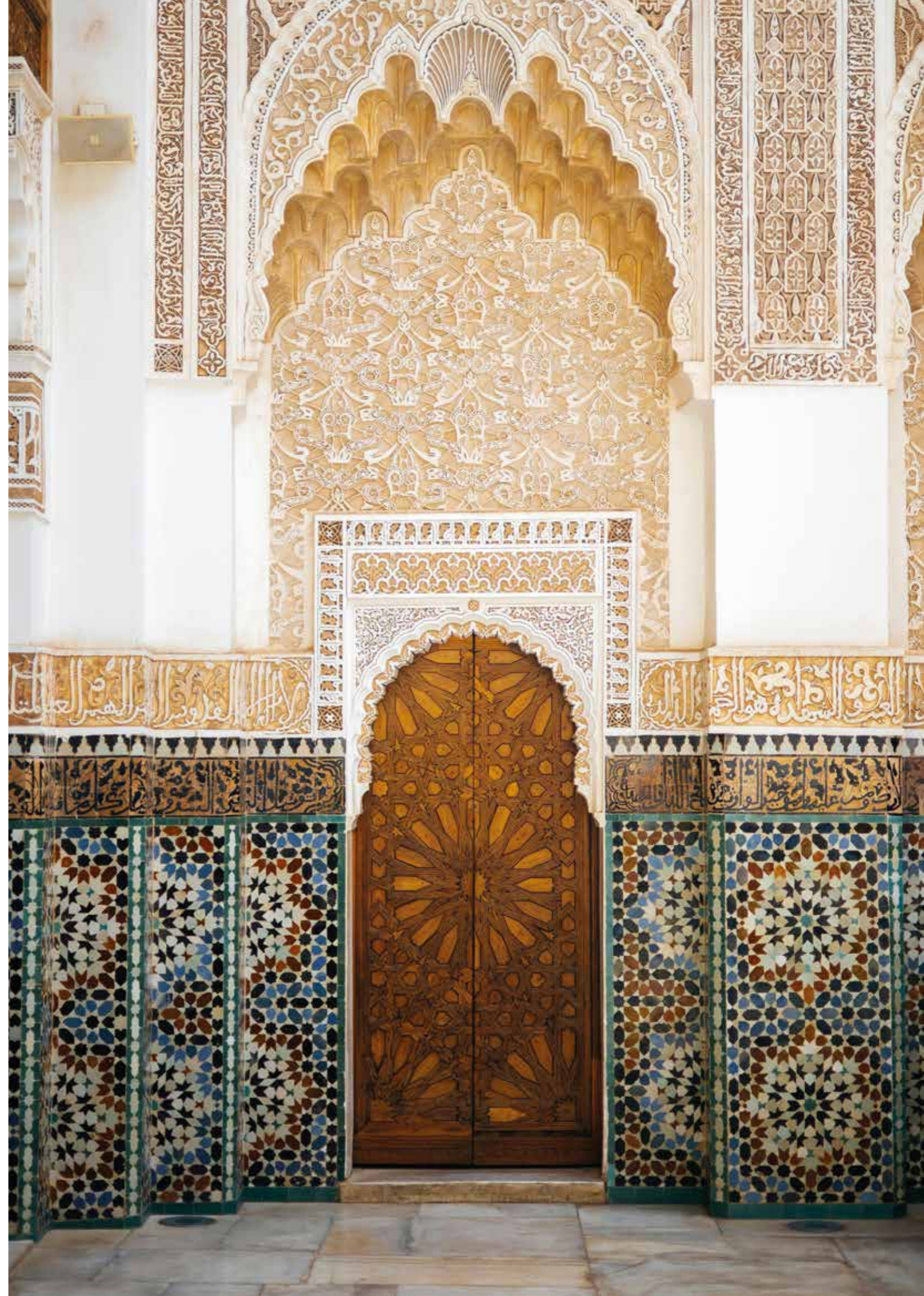
4,8x20  
2"x8"

Le caratteristiche tessere  
brillanti monocolori  
marocchine in terracotta  
smaltata ispirano la  
collezione Marrakech,  
che ne **riproduce**  
fedelmente **le tipiche**  
**tonalità** e **fattezze**  
**artigiane**, in un **incontro**  
**tra tradizione e design.**

The characteristic single-colour Moroccan glazed terracotta tiles inspire the Marrakech collection, which faithfully **reproduces** their **typical handcrafted shades** and features, **where tradition meets design.**

Les petites dalles caractéristiques marocaines, brillantes et monocolors, en terre cuite émaillée, ont inspiré la collection Marrakech qui en **reproduit** fidèlement **les tonalités typiques** ainsi que la manufacture **artisanale**, le tout **alliant tradition et design.**

Die charakteristischen, glänzenden, einfarbigen marokkanischen Mosaiksteine aus glasiertem Ton inspirieren die Kollektion Marrakech, die **getreu** die **typischen Farbgebungen** und **handwerklichen Züge** im **Zusammenspiel von Tradition und Design** wiedergibt.



# the Colors

Il risultato è una **vasta gamma cromatica**: toni terrosi e naturali si contrappongono a colori profondi come il green, l'ocean e il black.

The result is an **extensive colour range**: earthy, natural tones contrast with deep colours such as green, ocean, and black.

Le résultat en est une **vaste gamme de couleurs**: des tons terreux et naturels qui s'opposent aux couleurs profondes comme le green (vert), l'ocean (océan) et le black (noir).

Das Ergebnis ist eine **weitgefächerte Farbauswahl**: Erdige und natürliche Nuancen kontrastieren mit tiefen Farben wie Green, Ocean und Black.

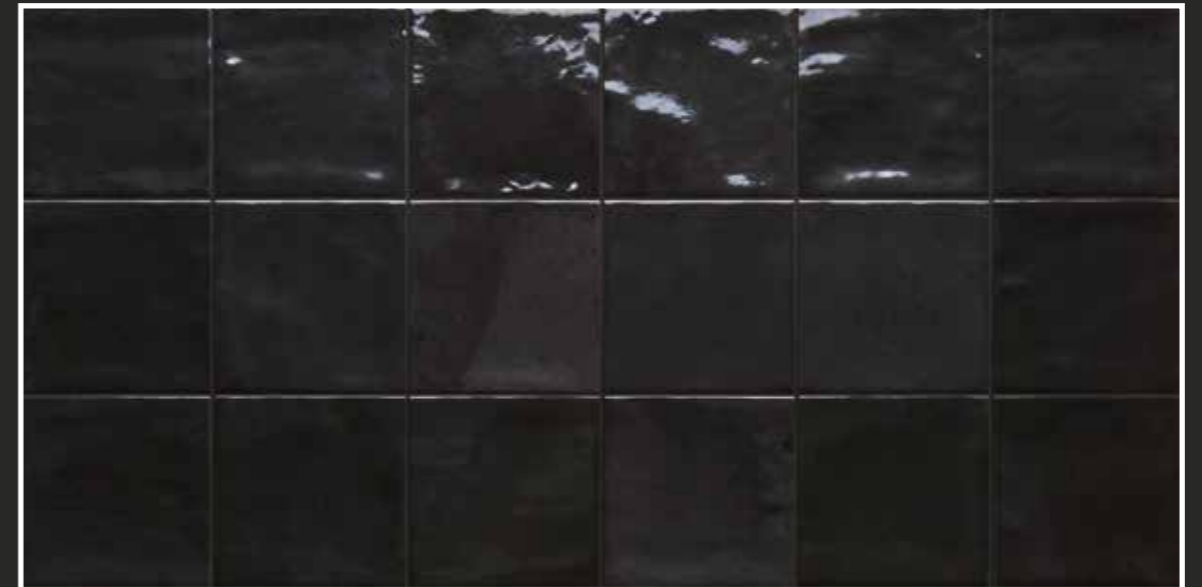


# black

Superfici irregolari  
con variazioni di  
tonalità, brillantezza  
e profondità



Marrakech - Black 4,8x20  
Marrakech - Black 10x10



Irregular surfaces with variations in tone, gloss  
and depth

Des surfaces irrégulières avec des variations de  
couleur, de brillance et de profondeur

Unregelmäßige Oberflächen mit voneinander  
abweichenden Farbtönen, Glanzgraden und Tiefen

wall  
Marrakech - Black 4,8x20

Il fascino del  
“fatto a mano”:  
imperfezione  
come valore  
aggiunto

# ocean

Marrakech - Ocean 4,8x20  
Marrakech - Ocean 10x10



wall  
Marrakech - Ocean 4,8x20



The charm of  
“handmade”:  
imperfection as an  
added value

Le charme du  
«fait main»:  
l'imperfection, une  
valeur ajoutée

Der Reiz des  
“Handgemachten”:  
Unvollkommenheit  
als Mehrwert

Marrakech - Light Blue 4,8x20  
Marrakech - Light Blue 10x10



Tracce d'oro splendenti  
disegnano trame preziose

# light blue



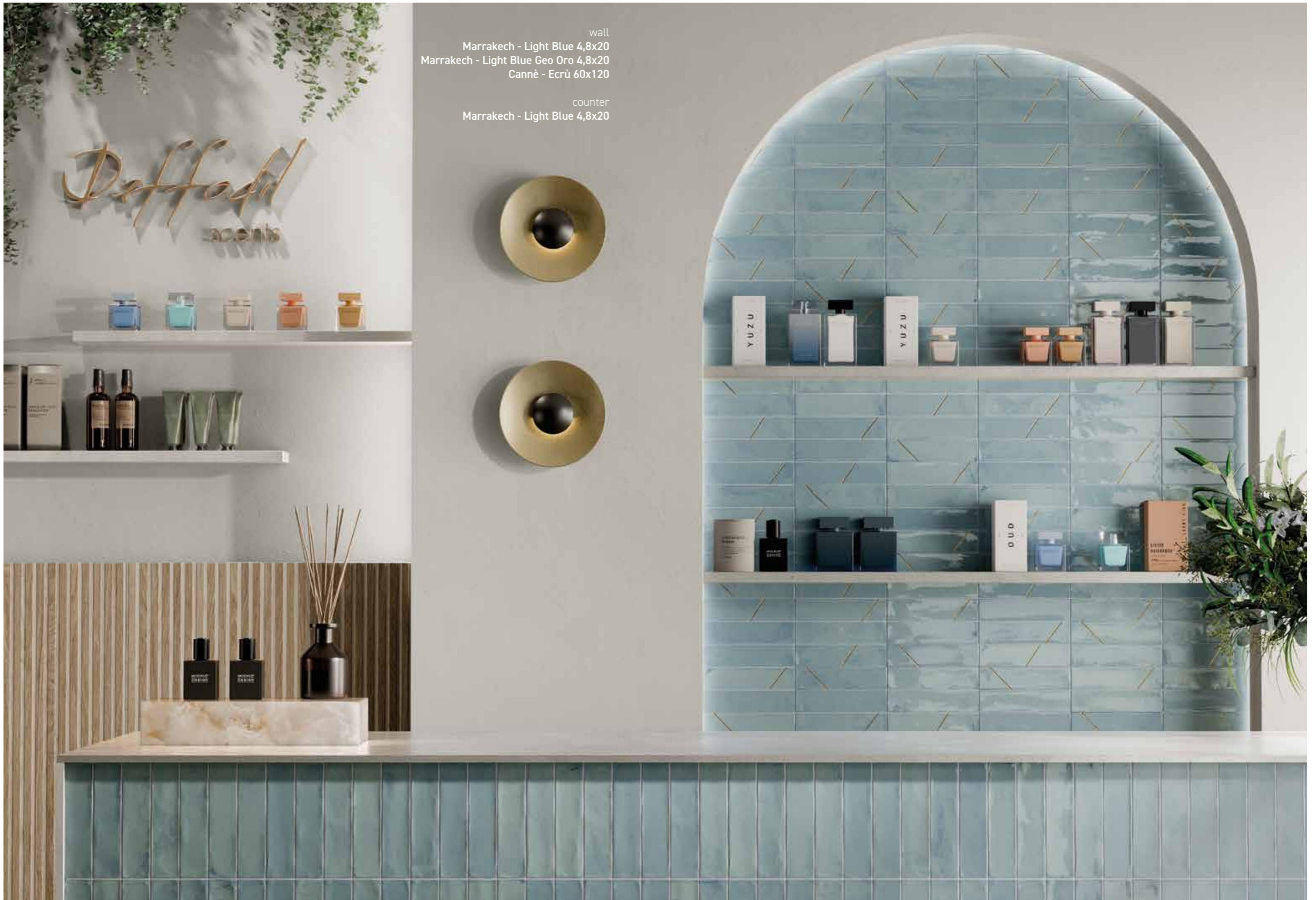
wall  
Marrakech - Light Blue 4,8x20  
Marrakech - Light Blue Geo Oro 4,8x20

Glistening traces  
of gold draw exquisite  
patterns

Des traces d'or  
resplendissantes  
dessinent de précieuses  
trames

Funkelnde Goldspuren  
zeichnen wertvolle  
Muster auf





wall  
Marrakech - Light Blue 4,8x20  
Marrakech - Light Blue Geo Oro 4,8x20  
Cannè - Ecrù 60x120

counter  
Marrakech - Light Blue 4,8x20

wall  
Marrakech - Light Grey 10x10

counter  
Marrakech - Light Grey 4,8x20

top  
Himalaya - Coral natural 120x280

floor  
Cortina - Natural 20x120

Avvolgere  
gli spazi di una  
ritrovata  
naturalezza



# light grey



Marrakech - Light Grey 4,8x20  
Marrakech - Light Grey Matt 4,8x20



Enveloping spaces with a newfound  
naturalness

Parer les espaces d'un naturel  
retrouvé

Die Räume werden mit neu  
gewonnener Natürlichkeit umhüllt

wall  
Marrakech - Light Grey 10x10

top  
Himalaya - Coral natural 120x280



Marrakech - Light Grey 10x10  
Marrakech - Light Grey Matt 10x10





Marrakech - White 4,8x20  
Marrakech - White 10x10

Clear reflections optically dilate the boundaries of the space

De limpides reflets dilatent, optiquement parlant, les limites de l'espace

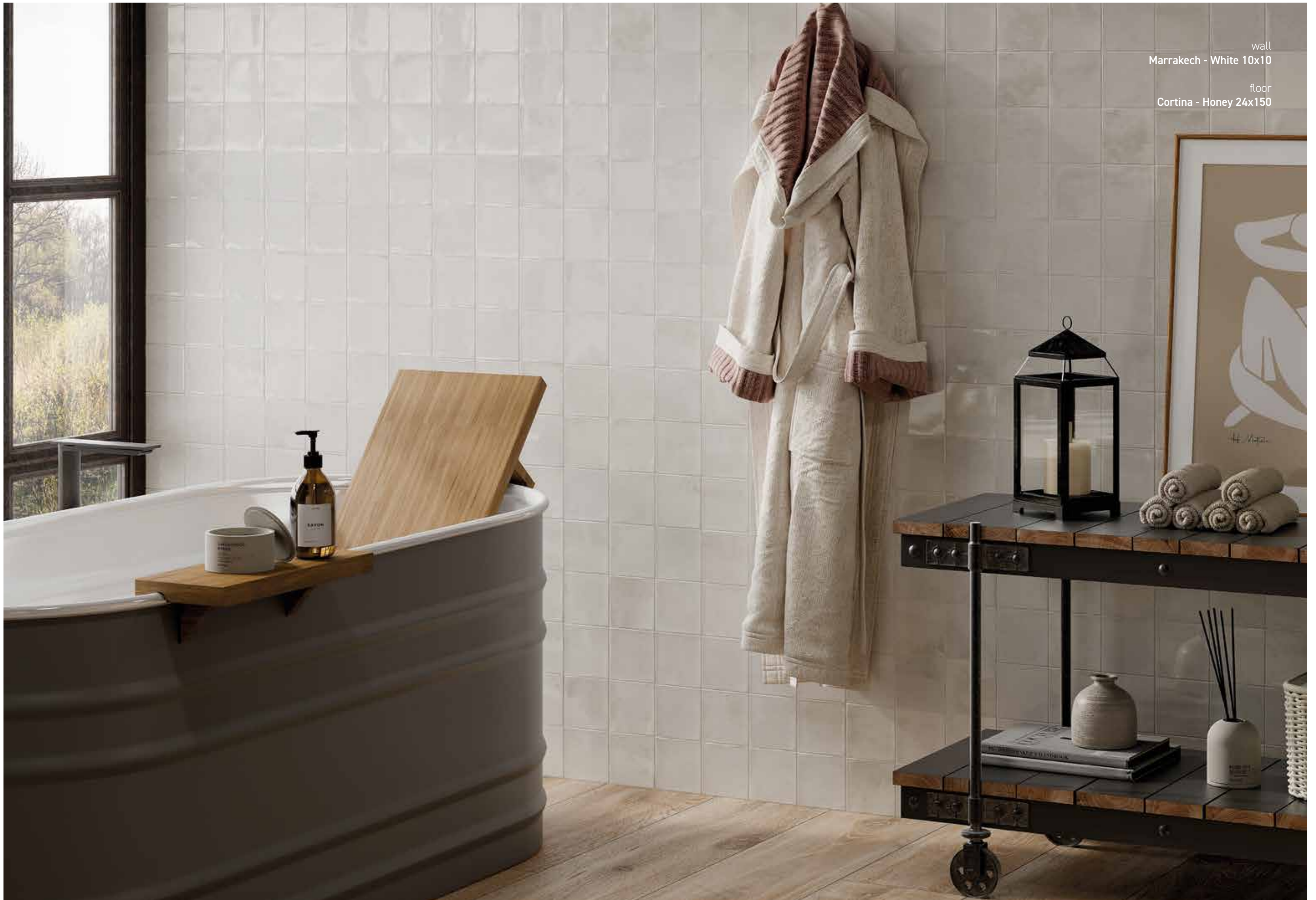
Helle Reflexe lassen den Raum größer aussehen

# white

wall  
Marrakech - White 10x10

Limpidi riflessi  
dilatano otticamente  
i confini dello spazio





wall  
Marrakech - White 10x10  
floor  
Cortina - Honey 24x150

# total white

Superfici lucide e  
opache restituiscono  
raffinati giochi di  
rifrazione della luce

Marrakech - Total White 4,8x20  
Marrakech - Total White Matt 4,8x20



Glossy and matt surfaces create sophisticated  
interplays of light refraction

Des surfaces brillantes et mates créent des  
jeux raffinés de réfraction de la lumière

Glänzende und matte Oberflächen kreieren  
ein bezauberndes Spiel der Lichtbrechung

Marrakech - Total White 10x10  
Marrakech - Total White Matt 10x10



wall  
Marrakech - Total White 4,8x20  
Marrakech - Total White Matt 4,8x20



# ivory

wall  
Marrakech - Ivory 4,8x20  
Marrakech - Ivory Matt 4,8x20

top  
Baltic - Grey 120x280



Lucentezza specchiante  
e opacità solida e setosa

Marrakech - Ivory 4,8x20  
Marrakech Matt - Ivory 4,8x20



Reflective sheen  
and solid, silky  
opacity

Brillance miroitante  
et opacité profonde  
et soyeuse

Spiegelnder Glanz  
und gediegenes,  
seidiges Matt



Marrakech - Ivory 10x10  
Marrakech - Ivory Matt 10x10



ivory

wall  
Marrakech - Ivory 4,8x20  
Marrakech - Ivory Matt 4,8x20

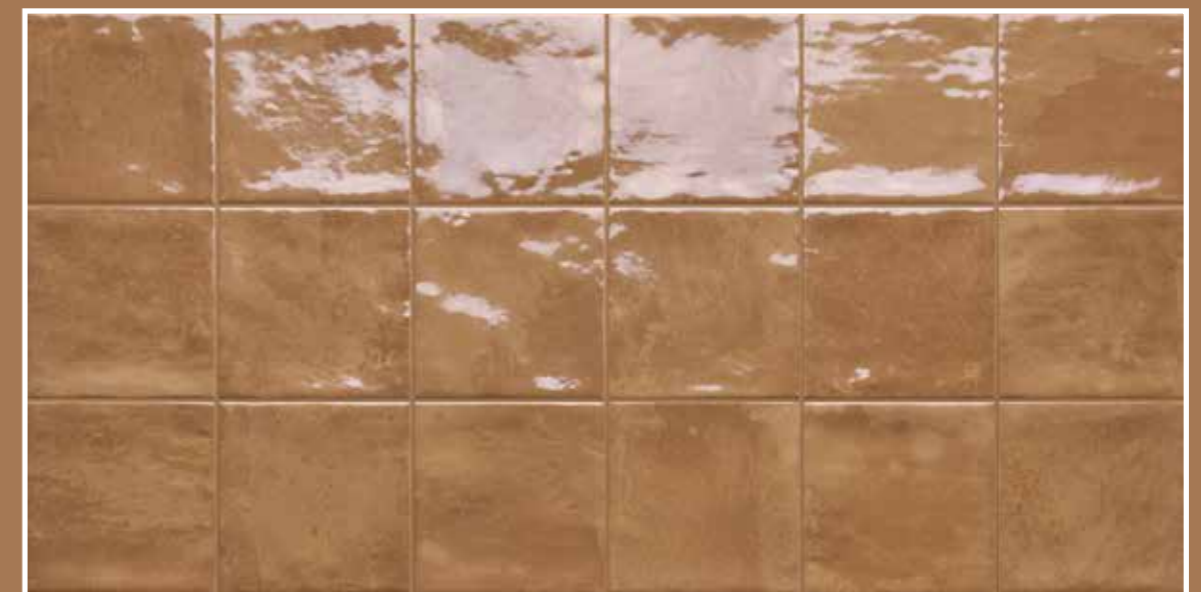
top  
Baltic - Grey 120x280



# copper

Rivestimenti  
dall'impatto visivo  
unico che donano  
un'atmosfera di  
calore e vitalità

wall  
Marrakech - Copper 10x10



Marrakech - Copper 4,8x20  
Marrakech - Copper 10x10

A covering with a unique visual impact that  
creates an atmosphere of warmth and vitality

Des revêtements à l'impact visuel exclusif  
qui créent une ambiance chaleureuse et  
pleine de vitalité

Beläge mit einzigartiger, optischer Wirkung,  
die eine warme, lebensfreudige Atmosphäre  
schaffen



# Oyster

t a i l b a r



wall  
Marrakech - Copper 10x10

# sea water

Tinte unite dal  
sapore artigianale



Marrakech - Sea Water 4,8x20

Marrakech - Sea Water 10x10

Solid colours with an artisanal feel

Des teintes uniques à l'empreinte artisanale

Unifarben mit handwerklicher Note



wall & top  
Marrakech - Sea Water 10x10

Marrakech - Green 4,8x20  
Marrakech - Green 10x10



Superfici superlucide  
in smalto vetrato dalle  
molteplici tonalità

green



wall  
Marrakech - Green 4,8x20

High-gloss, glazed  
enamel surfaces in  
multiple shades

Des surfaces super  
brillantes en émail  
vitreux aux multiples  
teintes

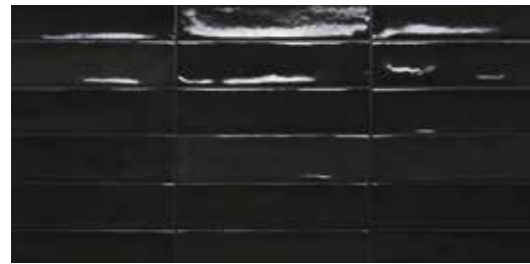
Hochglänzende, in  
verschiedensten  
Farbtönen glasierte  
Oberflächen

wall  
Marrakech - Green 4,8x20

top  
Canova - Statuario Full Lappato 120x280



**black**



**J92230**  
4,8x20 (2"x8")



**J92660**  
10x10 (4"x4")

**ocean**



**J92235**  
4,8x20 (2"x8")



**J92664**  
10x10 (4"x4")

**ivory**



**J92233**  
4,8x20 (2"x8")



**J92662**  
10x10 (4"x4")

**copper**



**J92234**  
4,8x20 (2"x8")



**J92663**  
10x10 (4"x4")

**light blue**



**J92240**  
4,8x20 (2"x8")



**J92667**  
4,8x20 (2"x8")

**light grey**



**J92241**  
4,8x20 (2"x8")



**J92668**  
10x10 (4"x4")

**sea water**

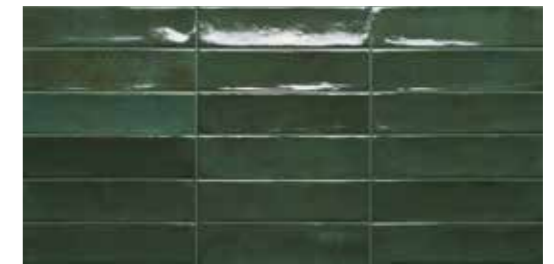


**J92238**  
4,8x20 (2"x8")



**J92665**  
10x10 (4"x4")

**green**



**J92232**  
4,8x20 (2"x8")



**J92661**  
10x10 (4"x4")

**white**



**J92239**  
4,8x20 (2"x8")



**J92666**  
10x10 (4"x4")

**total white**



**J92242**  
4,8x20 (2"x8")



**J92669**  
10x10 (4"x4")

**geo oro**



**Black J92766**  
4,8x20 (2"x8")



**Ocean J92770**  
4,8x20 (2"x8")



**Light Blue J92773**  
4,8x20 (2"x8")



**Light Grey J92774**  
4,8x20 (2"x8")



**White J92772**  
4,8x20 (2"x8")



**Total White J92775**  
4,8x20 (2"x8")



**Ivory J92768**  
4,8x20 (2"x8")



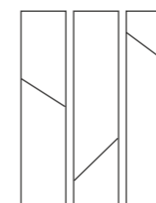
**Copper J92769**  
4,8x20 (2"x8")



**Sea Water J92771**  
4,8x20 (2"x8")



**Green J92767**  
4,8x20 (2"x8")



3 diversi disegni random  
3 different random patterns  
3 modèles aléatoires différents  
3 verschiedene zufällige Designs



wall  
Marrakech - Ivory Matt 4,8x20

Marrakech MATT

light grey



**J92244**  
4,8x20 (2"x8")



**J92671**  
10x10 (4"x4")

total white



**J92245**  
4,8x20 (2"x8")



**J92672**  
10x10 (4"x4")

ivory



**J92243**  
4,8x20 (2"x8")



**J92670**  
10x10 (4"x4")

geo oro MATT



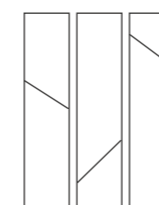
**Light Grey J92777**  
4,8x20 (2"x8")



**Total White J92778**  
4,8x20 (2"x8")





















**Ivory J92776**  
4,8x20 (2"x8")



3 diversi disegni random  
3 different random patterns  
3 modèles aléatoires différents  
3 verschiedene zufällige Designs





					
	<b>10x10</b> (4"x4")	<b>4,8x20</b> (2"x8")	<b>Geo Oro</b> <b>4,8x20</b> (2"x8")	<b>Angolo Incollato</b> <b>5x20x4,8</b> (2"x8"x2")	<b>Quarter Round</b> <b>0,5x20</b> (1/8"x8")
 BLACK	J92660	J92230	J92766	J92246	J92391
 OCEAN	J92664	J92235	J92770	J92250	J92395
 LIGHT BLUE	J92667	J92240	J92773	J92253	J92398
 LIGHT GREY	J92668	J92241	J92774	J92254	J92399
 WHITE	J92666	J92239	J92772	J92252	J92397
 TOTAL WHITE	J92669	J92242	J92775	J92255	J92400
 IVORY	J92662	J92233	J92768	J92248	J92393
 COPPER	J92663	J92234	J92769	J92249	J92394
 SEA WATER	J92665	J92238	J92771	J92251	J92396
 GREEN	J92661	J92232	J92767	J92247	J92392
 LIGHT GREY MATT	J92671	J92244	J92777	J92257	J92402
 TOTAL WHITE MATT	J92672	J92245	J92778	J92258	J92403
 IVORY MATT	J92670	J92243	J92776	J92256	J92401
SPESSORE THICKNESS	8,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	9,5 mm	-
KG/M²	21	19,31	-	-	-
PZ/BOX	50	50	18	12	6
M²/BOX	0,50	0,48	-	-	-
BOX/PALLET	120	90	-	-	-
M²/PALLET	60	43,2	-	-	-
KG/PALLET	1260	834,3	-	-	-
PRICE CODE	■ M405	■ M421	● P052	● P132	● P070

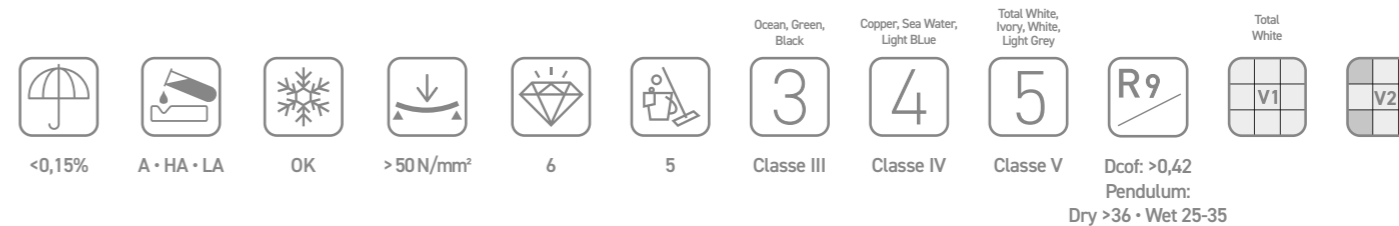
Contributo spese imballo € 20,00/pal (netto) - Packing charges € 20,00/pal (net)

**300** 4,8x20

GRAFICHE DIVERSE  
DIFFERENT PATTERNS  
DIFFÉRENTS MOTIFS  
VERSCHIEDENE MUSTER

**150** 10x10

GRAFICHE DIVERSE  
DIFFERENT PATTERNS  
DIFFÉRENTS MOTIFS  
VERSCHIEDENE MUSTER



**CERAMICA RONDINE SI CARATTERIZZA PER LA SOSTENIBILITÀ SOCIALE ED AMBIENTALE:  
PER QUESTO ABBIAMO RACCOLTO GLI APPROFONDIMENTI  
IN QR CODE PRONTI PER LA CONSULTAZIONE.**

*Ceramica Rondine is characterized by social and environmental sustainability:  
that's why we have gathered further information in QR Codes ready for consultation.*

*Ceramica Rondine se caractérise par sa durabilité sociale et environnementale:  
c'est pourquoi nous avons rassemblé des informations complémentaires sous forme de QR Codes prêts à être consultés.*

*Ceramica Rondine zeichnet sich durch soziale und Umwelt-Nachhaltigkeit aus:  
Deshalb haben wir weiterführende Informationen in QR-Codes gesammelt, die zur Konsultation bereitstehen.*

**Caratteristiche Tecniche**

Technical Properties  
Propriétés Techniques  
Technische Eigenschaften



**Certificazioni**

Certifications  
Certifications  
Zertifizierungen



**Condizioni generali di vendita**

General Sales Conditions  
Conditions Générales de Vente  
Allgemeine Verkaufsbedingungen



**Consigli di posa**

Installation tips  
Conseils d'Installation  
Installationshinweise



**Schemi di posa**

Laying Sketch  
Schéma de Pose  
Verlegeplan









**Prodotti per la pulizia**

Cleaning products  
Produits de Nettoyage  
Reinigungsprodukte



**Legenda Legend**

	<b>PREZZO AL MQ</b> Sqm price Prix au m2 Preis pro Qm		<b>PREZZO AL PEZZO</b> Price per piece Prix à la pièce Preis pro Stück		<b>PREZZO AL METRO LINEARE</b> Linear meter price Prix à mètre linéaire Preis pro ml		<b>PREZZO A COMPOSIZIONE</b> Price per composition Prix à composition Preis pro Komposition
---	--	---	---	---	---	---	--

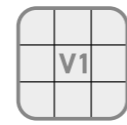



	<b>Piastrelle indicate per pavimenti</b> Tiles specifically used for floors Carreaux pour carrelages de sol Bodenfliesen		<b>Piastrelle particolarmente indicate per l'esterno</b> Tiles especially suitable for outdoor applications Carreaux particulièrement indiqués pour application à l'extérieur Besonders für Aussenbereiche geeignete Fliesen
	<b>Piastrelle indicate per rivestimenti interni</b> Tiles specifically used for wall coverings Carreaux pour faïences Wandfliesen für den Innenbereich		<b>Piastrelle indicate per luoghi pubblici a traffico leggero</b> Tiles suitable for low traffic public and commercial areas Carreaux recommandés pour lieux publics et commerciaux à piétinement léger Für Bodenbeläge in Bereichen mit gewöhnlicher Begehungsfrequenz und Schleifschmutz
	<b>Piastrelle indicate per abitazioni residenziali</b> Tiles for dwelling houses Carreaux pour habitations résidentielles Fliesen für den Wohnbereich		<b>Piastrelle indicate per luoghi pubblici a traffico pesante</b> Tiles suitable for heavy traffic public and commercial areas Carreaux recommandés pour lieux publics et commerciaux à piétinement lourd Fliesen für Bereiche, die starker Begehung ausgesetzt sind

**SP** \* **Produzione Speciale: questi articoli necessitano di una quantità minima e sono prodotti in 3/4 settimane.**  
Special Production: a minimum quantity is required for the order of special trims on request. pieces will be produced in 3/4 weeks.  
Production Spéciale: les pièces spéciales sur demande comportent une qualité minimum obligatoire. elles sont produites dans un délai de 3/4 semaines.  
Sonderfertigung: die nach wunsch gefertigten formteile benötigen eine mindestqualität und werden in 3-4 wochen.

\* **Tutti i pezzi speciali e decori sono acquistabili solo a confezioni intere**  
All special trims and decors can be purchased as a whole - Achat des pieces speciales seulement par boites completes - Las piezas especiales y las decoraciones podrán adquirirse sólo en cajas enteras - Formstuecke und Dekore werden nur in vollen Kartons geliefert

\* **Tutti i pezzi speciali vengono fatti su richiesta dei clienti per garantire l'abbinabilità con i fondi e di conseguenza cancellazioni di ordini dopo la messa in lavorazione porteranno all'addebito al cliente dell'intero ammontare dell'ordine**  
All special pieces are made upon customer's request, in order to be sure they combine with the back tiles. Therefore, all orders cancelled once the material is already produced will be fully invoiced to the customer - Toutes les pièces spéciales sont réalisées sur demande des clients, pour assurer qu'elles se combinent avec les carreaux du fond. Par conséquent, les annulations de commandes après la mise en place de la production, entraîneront la facturation du montant total de la commande directement au client - Alle Sonderstücke werden auf Kundenwunsch anfertigt, um sicher zu sein, dass sie sich mit den Rückfliesen kombinieren lassen. Daher werden alle Bestellungen, die nach der Produktion des Materials storniert werden, dem Kunden vollständig in Rechnung gestellt

**Indice di variazione Variation index**

	<b>Piastrella uniforme</b> Tiles with uniform appearance Carreaux avec une apparence uniforme Einheitliche fliese		<b>Piastrella con discreta variazione di tono e grafica</b> Tiles with moderate shade and graphic variation Carreaux avec moderate différence de nuance et structure Fliese mit einer moderat Abänderung des tons und grafik
	<b>Piastrella con leggera variazione di tono e grafica</b> Tiles with slight shade and graphic variation Carreaux avec faible différence de nuance et structure Fliese mit einer leichten Abänderung des tons und grafik		<b>Piastrella con notevole variazione di tono e grafica</b> Tiles with huge variation of shade and graphic Carreaux avec une considerable difference de nuance et structure Fliese mit einer beträchtlich Abänderung des tons und der grafik.





ITALCER S.p.A. SB  
Via Emilia Ovest 53/A - 42048 Rubiera (RE) - Italy  
Tel. +39 0522 625111 - Fax +39 0522 625160  
P. IVA 00142060359



A company part of:





ITALCER S.p.A. SB  
Via Emilia Ovest 53/A - 42048 Rubiera (RE) - Italy  
Tel. +39 0522 625111 - Fax +39 0522 625160  
P. IVA 00142060359

